

# INSTRUCȚIUNI DE UTILIZARE

<b>INSTALAREA pro<b>fit</b> .....</b>	<b>55</b>
<b>RECOMANDĂRI PENTRU PROTECȚIA MEDIULUI ÎNCONJURĂTOR.....</b>	<b>58</b>
<b>MĂSURI DE PRECAUȚIE .....</b>	<b>58</b>
<b>ÎNAINTE DE A UTILIZA CUPTORUL .....</b>	<b>59</b>
<b>ACCESORIILE CUPTORULUI.....</b>	<b>60</b>
<b>ÎNTREȚINEREA ȘI CURĂȚAREA .....</b>	<b>61</b>
<b>GHIDUL DE DETECTARE A DEFECȚIUNILOR.....</b>	<b>63</b>
<b>SERVICIUL DE ASISTENȚĂ .....</b>	<b>63</b>

Pentru a utiliza cât mai bine cuptorul, vă invităm să citiți cu atenție toate instrucțiunile de folosire și să le păstrați pentru a le consulta la nevoie.

# INSTALAREA

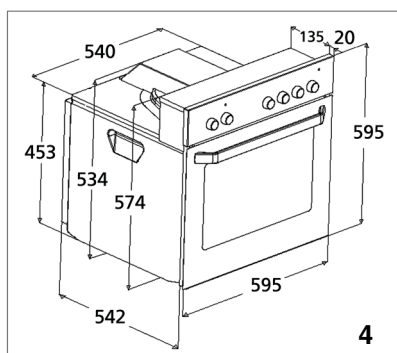
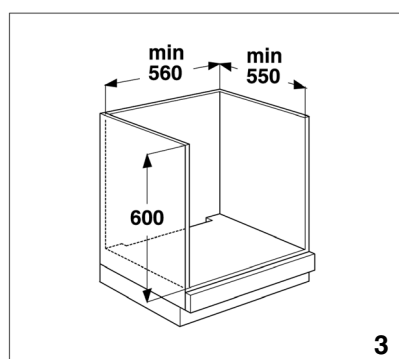
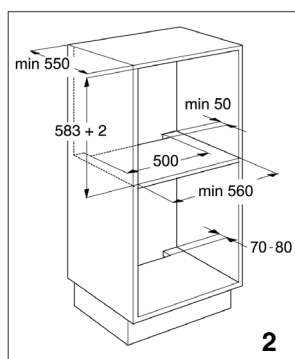
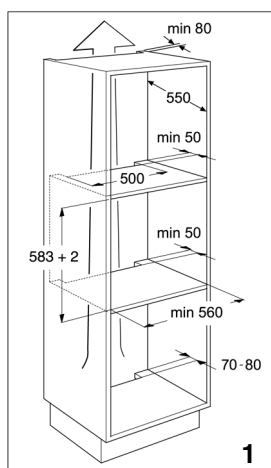
## Recomandări

**Important: pentru orice operație de instalare sau de întreținere, cuptorul trebuie să fie deconectat de la rețeaua electrică.**

- Instalarea trebuie efectuată de un tehnician calificat, în conformitate cu instrucțiunile producătorului și cu normele locale în vigoare.
- După scoaterea cuptorului din ambalaj, verificați ca aparatul să nu fi suferit stricăciuni în timpul transportului și ca ușa să se închidă corect. **Dacă aveți dubii, contactați vânzătorul sau apelați la cel mai apropiat Serviciu de Asistență.**
- După scoaterea ambalajului, lăsați cuptorul pe suportul de polistiren pentru a-l proteja de deteriorări.
- La instalarea cuptorului se recomandă să purtați mănuși de protecție.
- Cuptorul este dotat cu două mânere laterale profi (B) pentru a ușura manevrele de instalare (fig. 7).

## Pregătirea mobilei pentru încastrare

- Mobilierul de bucătărie aflat în contact direct cu cuptorul trebuie să fie rezistent la căldură (min. 80°C).
- Executați toate operațiunile de decupare a mobilei înainte de a introduce cuptorul. Îndepărtați cu grijă așchile sau rumegușul, care ar putea împiedica funcționarea cuptorului.
- Dimensiunile mobilelor în care poate fi încastrat cuptorul sunt prezentate în figurile 1, 2 și 3. Dimensiunile cuptorului sunt indicate în figura 4.
- Pentru a asigura o ventilație corectă, se recomandă să se lase o deschidere în spatele mobilei (respectând dimensiunile din figură). **Partea inferioară a cuptorului nu trebuie să mai fie accesibilă după ce s-a terminat instalarea.**
- În timpul instalării, aveți grijă ca pereții cuptorului să nu vină în contact direct cu mobilele alăturate.

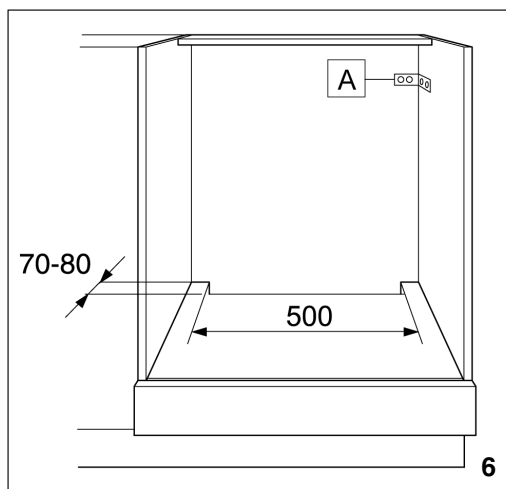
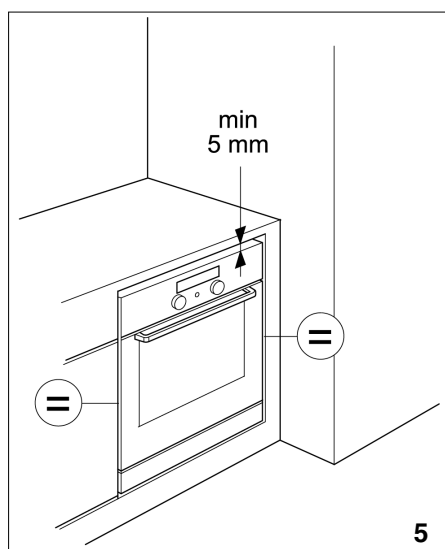


- Pentru cuptoarele instalate sub blatul de lucru este necesară o distanță minimă de 5 mm între marginea superioară a cuptorului și marginea inferioară a blatului de lucru (fig. 5). **Pentru corecta funcționare a produsului, această deschidere nu trebuie să fie astupată niciodată.**
- Dacă mobila nu e fixată bine de perete, trebuie să fie ancorată cu ajutorul unor colțare de tip comercial (A) (fig. 6).

## Racordarea electrică


**Împământarea aparatului este obligatorie prin lege.**

- Racordarea electrică trebuie efectuată de un tehnician calificat, în conformitate cu instrucțiunile producătorului și cu reglementările locale în vigoare.
- Instalatorul este responsabil de corecta racordare electrică și de respectarea normelor de siguranță.
- Cablul de alimentare trebuie să fie suficient de lung pentru a putea efectua racordarea electrică a cuptorului încastat în mobila de bucătărie.
- Pentru a respecta normele de siguranță, în timpul instalării trebuie folosit un dispozitiv accesibil, care să asigure deconectarea de la rețea, sau un întrerupător omnipolar cu o distanță minimă între contacte de 3 mm.
- Nu utilizați prize multiple sau prelungitoare.
- După instalare, componentele electrice trebuie să fie inaccesibile.



## Branșarea cuptorului la rețeaua electrică

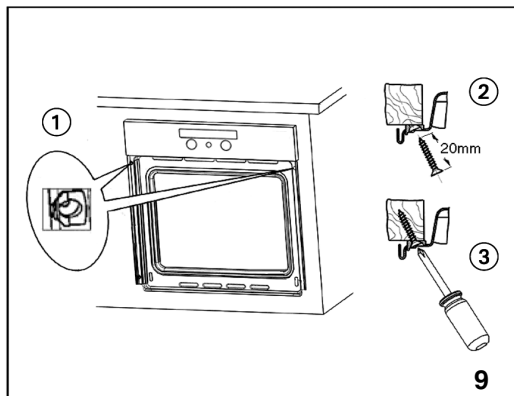
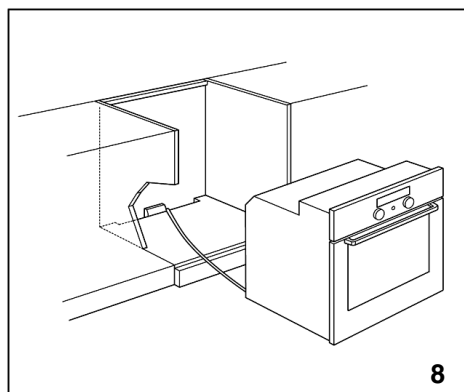
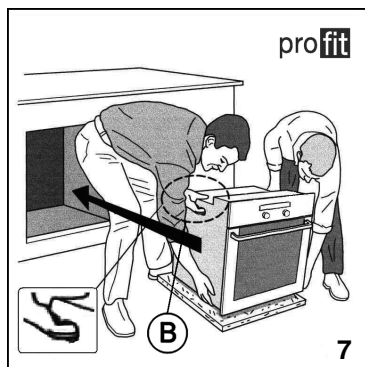
- Asigurați-vă că tensiunea electrică indicată pe plăcuța cu datele tehnice corespunde cu tensiunea din rețea.  
Plăcuța cu datele tehnice este situată pe marginea frontală a cuptorului (se vede când ușa este deschisă).
- În cazul în care cuptorul nu are cablu de alimentare, procedați după cum urmează:
  1. Deșurubați cele două șuruburi de fixare ale capacului blocului de conexiuni, aflat în partea inferioară a panoului posterior al cuptorului.
  2. Scoateți capacul pentru a avea acces la blocul de conexiuni și introduceți cablul de alimentare (vezi tabelul) prin deschiderea situată în partea inferioară a cuptorului.

Tabel - cablul de alimentare	
Nr. de conductoare	Tipul de cablu
1N+  ~	H05 RR-F 3 X 1,5 mm <sup>2</sup>

3. Conectați cablul la blocul de conexiuni strângând bine șuruburile și ancorați-l de bridă.
4. Puneți la loc capacul, introducând cele două aripi în locașurile respective, și fixați-l cu cele două șuruburi.

## Fixarea cuptorului

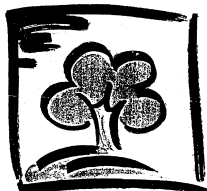
- Ridicați cuptorul apucându-l de mânerile speciale (**B**) **profit** situate lateral și introduceți-l în cavitatea mobilei, având grijă să nu blocați cablul de alimentare (fig. 8).
- Centrați cuptorul în cavitatea mobilei înainte de a-l fixa.
- Cuptorul este dotat cu distanțiere **profit** gata montate pentru a ușura ancorarea cuptorului de mobilă, cu ajutorul șuruburilor din dotare (cum se vede în fig. 9).



# RECOMANDĂRI PENTRU PROTECȚIA MEDIULUI ÎNCONJURĂTOR

## Reciclarea ambalajului


- Materialul de ambalaj este reciclabil 100% și este marcat cu simbolul reciclării ♻️.
- De aceea, materialele de ambalaj nu trebuie aruncate la întâmplare, ci trebuie reciclate în conformitate cu normele stabilite de autoritățile locale.



## Aruncarea la gunoi a aparatelor electrocasnice vechi

- Acest aparat este marcat în conformitate cu Directiva Europeană 2002/96/CE, Waste Electrical and Electronic Equipment (WEEE) (Deșeurile de Echipament Electric și Electronic).  
Asigurându-se că acest produs este eliminat în mod corect, utilizatorul contribuie la prevenirea potențialelor consecințe negative asupra mediului înconjurător și sănătății persoanelor.



Simbolul  de pe produs sau de pe documentația care îl însoțește indică faptul că acest produs nu poate fi aruncat împreună cu deșeurile menajere, ci trebuie predat la punctul de colectare corespunzător pentru reciclarea aparatelor electrice și electronice.

Aruncarea la gunoi trebuie făcută în conformitate cu normele locale privind eliminarea deșeurilor.

Pentru informații ulterioare referitoare la eliminarea, valorificarea și reciclarea acestui produs, contactați administrația locală, serviciul de eliminare a deșeurilor menajere sau magazinul de unde ați cumpărat produsul.

## Economisirea energiei

- Preîncălziți cuptorul doar dacă așa se specifică în tabelul de coacere din Fișa Produsului sau în rețeta dv.
- Folosiți tăvi de copt închise la culoare, negre sau emailate, pentru că absorb căldura foarte bine.

## MĂSURI DE PRECAUȚIE

### Atenție:

- Cuptorul nu trebuie să fie utilizat de copii sau de persoane handicapate, fără supraveghere.
- Controlați copiii ca să nu se joace cu aparatul.
- Utilizarea acestui aparat nu este permisă persoanelor (inclusiv copii) cu capacități fizice, senzoriale sau mentale reduse și lipsite de experiență sau de cunoștințe, dacă nu au fost instruite în legătură cu folosirea aparatului de către o persoană care răspunde de siguranța lor.
- Părțile accesibile ale cuptorului se pot înfierbânta în timpul utilizării, se recomandă să nu lăsați copiii să se apropie de aparat.
- E interzis să utilizați materiale sau substanțe abrazive pentru a curăța GEAMURILE, pentru a nu le deteriora.

- În timpul utilizării, aparatul se înfierbântă foarte tare. Trebuie să aveți grijă să nu atingeți elementele de încălzire din interiorul cuptorului.
- Cuptorul este destinat în exclusivitate uzului casnic, pentru gătitul alimentelor. Orice altă utilizare este interzisă. Producătorul nu își asumă responsabilitatea pentru utilizările neadecvate sau pentru reglarea incorectă a comenzilor.
- Eventualele reparații sau intervenții trebuie executate numai de către un tehnician calificat.
- Nu expuneți cuptorul la agenți atmosferici.
- Nu sprijiniți greutăți pe ușă, deoarece pot deteriora interiorul cuptorului și balamalele. Nu vă sprijiniți pe ușă.
- Nu atârnați greutăți de mânerul ușii cuptorului.

- **Nu acoperiți partea inferioară a cuptorului cu folie de aluminiu sau cu alte obiecte.**
  - Ușa cuptorului trebuie să se închidă bine. Păstrați curată suprafața garniturii ușii.
  - Nu turnați niciodată apă direct în cuptorul încins. Emailul s-ar putea deteriora.
  - Sucurile de fructe care se scurg din tavă pot lăsa pete care nu mai pot fi îndepărtate. Vă recomandăm să curățați cuptorul înainte de a-l folosi din nou.
  - Evitați să târâți oale și tigăi pe fundul cuptorului, pentru a nu zgăria stratul protector.
  - Condensul care rămâne la sfârșitul coacerii ar putea deteriora, în timp, cuptorul și mobilele din apropierea sa. Vă recomandăm:
    - să alegeți temperatura cea mai mică;
    - să acoperiți alimentele;
    - să scoateți alimentele din cuptor;
    - să uscați părțile umede după ce cuptorul s-a răcit.
  - Panoul frontal și mânerul ușii cuptorului se încălzesc atunci când aparatul rămâne în funcțiune o perioadă îndelungată la temperaturi ridicate.
  - Evitați să atingeți cuptorul cu părți ale corpului ude și să-l folosiți dacă sunteți desculț.
  - Nu trageți de aparat sau de cablul de alimentare pentru a-l scoate din priză.
  - **Țineți copiii departe de:**
    - panoul de comandă, și de cuptor în general, mai ales în timpul funcționării acestuia și imediat după aceea, pentru a evita rănirile;
    - ambalaje (pungi, polistiren, părți metalice etc.);
    - cuptorul care trebuie aruncat.
  - Verificați ca firele electrice ale altor aparate utilizate în apropierea plitei sau a cuptorului să nu intre în contact cu părțile fierbinți sau să nu rămână prinse în ușa cuptorului.
  - Unele modele de cuptoare sunt dotate cu un sistem de răcire cu aer, pentru a împiedica ajungerea la temperaturi prea ridicate a părții frontale a cuptorului și a interiorului mobilei.
- Atenție:** aerul cald este evacuat printr-o deschidere aflată între panoul de comandă și ușa cuptorului. Nu blocați deschiderile de ventilare.
- Nu puneți materiale inflamabile în cuptor sau în apropierea sa: dacă aparatul este pus în funcțiune din greșeală, ar putea lua foc.
  - Folosiți mănuși de bucătărie pentru a scoate tăvile sau accesoriile când cuptorul este fierbinte.
  - Dacă la fripturi sau la dulciuri adăugați băuturi alcoolice (de ex. rom, coniac, vin etc.), rețineți că alcoolul se evaporă la temperaturi ridicate. De aceea, se poate întâmpla ca vaporii de alcool să ia foc când vin în contact cu rezistența electrică.
  - Nu încălziți și nu gătiți în cuptor alimente în recipiente închise. Presiunea care se dezvoltă în interiorul ambalajului poate duce la explozia acestuia, deteriorând cuptorul.
  - Nu folosiți, pentru gătit, recipiente din material sintetic (cu excepția celor adecvate; consultați indicațiile producătorului). Aceste recipiente se pot topi la temperaturi ridicate.
  - Supravegheați gătitul dacă folosiți multă grăsime sau mult ulei. Uleiul și grăsimea se pot supraîncălzi și pot provoca un incendiu!
  - Evitați să extrageți accesoriile când sunt complet încărcate. Procedați cu cea mai mare grijă.

## ÎNAINTE DE A UTILIZA CUPTORUL

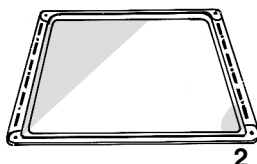
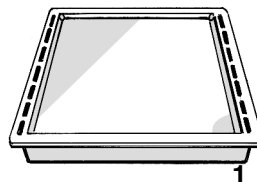
- Scoateți accesoriile din cuptor și încălziți-l la 200°C timp de circa o oră, pentru a elimina mirosul și fumul materialelor izolatoare și al unsoarii protectoare. Vă recomandăm să țineți fereastra deschisă pe durata acestei operațiuni.
- Înainte de utilizare, îndepărtați:
  - etichetele de pe partea anterioară și de pe ușa cuptorului, lăsând doar plăcuța cu datele tehnice;
  - ambalajul de carton și folia protectoare de plastic de pe panoul de comandă și de pe alte părți ale cuptorului;
  - eventualele etichete adezive de pe accesorii (de exemplu de pe fundul tăvii pentru strângerea grăsimii).

# ACCESORIILE CUPTORULUI

Accesoriile care nu fac parte din dotarea cuptorului pot fi cumpărate separat, de la Serviciul de Asistență. Accesoriile din dotarea cuptorului sunt enumerate în Fișa Produsului, care e separată (în paragraful Accesorii).

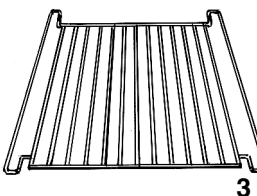
## Tavă pentru scurgerea grăsimii (1)

Se folosește pentru a aduna grăsimea sau bucățile de alimente când este plasată sub grătar, sau ca tavă, pentru a găti carne, pui, pește cu sau fără legume. Pentru a evita împrôscarea cu grăsime sau fumul, vărsați puțină apă în tavă.



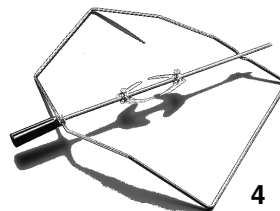
## Tavă pentru dulciuri (2)

Se folosește pentru a coace biscuiți, torturi, pizza.



## Grătar (3)

Se folosește pentru coacerea alimentelor sau ca suport pentru oale, forme pentru prăjituri sau alte recipiente de gătit. Poate fi așezat pe orice nivel disponibil. Grătarul poate fi introdus cu partea concavă în sus sau în jos.



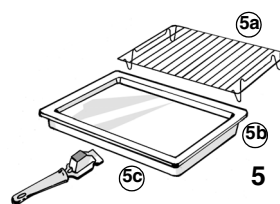
## Frigare (4)

Se folosește așa cum este indicat în capitolul respectiv din Fișa Produsului, care e separată.

## Set “Grill Pan” (tavă și grătar) (5)

Setul cuprinde un grătar (5a), o tavă emailată (5b) și unul sau două mânere (5c).

Acest set trebuie așezat pe grătarul (3) și utilizat cu funcția Grill.



# ÎNTREȚINEREA ȘI CURĂȚAREA

**Important:** nu folosiți niciodată aparate de curățat cu jet de apă cu presiune sau cu jet de vapori.

## Exteriorul cuptorului

- Curățați cu o cârpă umedă. Dacă este foarte murdar, adăugați în apă câteva picături de detergent pentru vase. Ștergeți cu o cârpă uscată.
- Nu folosiți detergenți corozivi sau abrazivi, deoarece se formează zone opace. Dacă, din greșală, un asemenea produs intră în contact cu cuptorul, curățați-l imediat folosind o cârpă umedă.
- Ușoarele diferențe de culoare din zona frontală a aparatului se datorează diferitelor materiale folosite, cum ar fi sticlă, plastic și metal.

## Cuptoare cu panou frontal din aluminiu

- Folosiți un detergent delicat și o cârpă moale de curățat geamuri, sau o cârpă din microfibră, care nu lasă scame. Ștergeți suprafața în sens orizontal, fără a apăsa.
- Nu folosiți produse corozive, bureți tari sau cârpe aspre pentru a o curăța. Curățați suprafețele din aluminiu cu o cârpă uscată.

## Accesoriiile

- Puneți accesoriile la înmuiat în apă cu detergent pentru vase, imediat după utilizare. Resturile de mâncare pot fi îndepărtate cu o perie adecvată sau cu un burete.



**Atenție:** pentru următoarele operațiuni se recomandă utilizarea mănușilor de protecție. Pentru a evita atât rănirea, cât și posibila stricare a ușii cuptorului și a balamalelor, trebuie să respectați cu grijă aceste instrucțiuni.

#### **Pentru a scoate ușa cuptorului:**

1. Deschideți complet ușa cuptorului (vezi fig. 1).
2. Ridicați cele două dispozitive de oprire și împingeți-le în față până se blochează (vezi fig. 2).

3. Închideți ușa cât e nevoie pentru a o putea scoate trăgând-o în sus (vezi fig. 3).

Fiți atenți la balamale când curățați și/sau demontați ușa (fig. 4).

#### **Pentru a monta la loc ușa:**

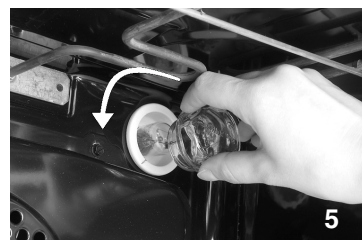
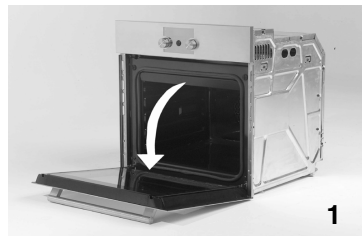
1. Introduceți balamalele în locașurile lor și lăsați în jos ușa, în întregime.
2. Coborâți din nou cele două dispozitive de oprire.
3. Închideți complet ușa cuptorului.

**Atenție:** Pentru a evita atât rănirea, cât și posibila stricare a ușii cuptorului și a balamalelor, trebuie să respectați cu grijă aceste instrucțiuni.

#### **Înlocuirea becului din spate al cuptorului:**

1. Deconectați cuptorul de la rețeaua electrică.
2. După răcirea cuptorului, deșurubați capacul becului spre stânga (vezi fig. 5).
3. Înlocuiți becul (vezi nota).
4. Înșurubați la loc capacul becului.
5. Conectați din nou cuptorul la rețeaua electrică.

**Notă:** folosiți numai becuri de 25 W/230 V, tip E-14, T300°C, disponibile la Serviciul nostru de Asistență.  
**Important:** nu puneți cuptorul în funcțiune fără a fi pus la loc capacul becului.




# GHIDUL DE DETECTARE A DEFECȚIUNILOR

## Cuptorul nu funcționează:

- Verificați să nu fie întrerupt curentul electric, iar cuptorul să fie conectat la rețeaua electrică.
- Opriți cuptorul și apoi porniți-l din nou, pentru a vedea dacă defecțiunea persistă.

## IMPORTANT:

- Verificați ca butonul selector al cuptorului să nu fie pe poziția "0" sau pe "bec" .
  - Dacă dispozitivul de programare electronic (dacă există în dotare) indică "STOP", consultați fișa produsului, furnizată separat, și/sau descrierea dispozitivului de programare electronic.
  - Dacă dispozitivul de programare electronic (dacă există în dotare) indică "FH", contactați Serviciul de Asistență cel mai apropiat. În acest caz, indicați numărul care urmează după litera "F".

## SERVICIUL DE ASISTENȚĂ

### Înainte de a contacta Serviciul de Asistență:

1. Încercați să rezolvați singur problema, urmând punctele din "Ghidul de detectare a defecțiunilor".
2. Stingeați aparatul, apoi porniți-l din nou, pentru a vedea dacă problema a dispărut.

### Dacă problema persistă și după controalele menționate, contactați Serviciul de Asistență cel mai apropiat.

Indicați întotdeauna:

- o scurtă descriere a defecțiunii;
- tipul și modelul exact al cuptorului;
- numărul de asistență (numărul care se găsește după cuvântul "Service" pe plăcuța cu datele tehnice), situat pe marginea din dreapta, în interiorul cuptorului (e vizibil când ușa cuptorului este deschisă). Numărul de Asistență este indicat, de asemenea, în foaia de garanție;
- adresa dv. completă;
- numărul dv. de telefon.

**SERVICE** 0000 000 00000



În eventualitatea în care cuptorul trebuie reparat, contactați **un Centru de Asistență Tehnică autorizat** (pentru a avea garanția că se vor folosi piese de schimb originale și că reparația se va executa corect).

**Nerespectarea acestor instrucțiuni poate compromite siguranța și calitatea produsului.**

### DECLARAȚIE DE CONFORMITATE

- **Acest cuptor este destinat să intre în contact cu produse alimentare și este conform cu directiva (CE) nr. 1935/2004.**
- **A fost proiectat spre a fi utilizat numai ca aparat pentru gătit. Orice altă utilizare (de ex. pentru încălzirea încăperilor) este considerată improprie și, prin urmare, periculoasă.**
- **A fost proiectat, fabricat și comercializat în conformitate cu:**
  - obiectivele de siguranță din Directiva "Joasă Tensiune" 2006/95/CE (care înlocuiește directiva 73/23 CEE și amendamentele succesive);
  - normele de protecție din Directiva "EMC" 2004/108/CEE;
  - normele din Directiva 93/68/CEE.